

平成 29 年 7 月 28 日

## 管内発生的重要犯罪

在アトランタ日本国総領事館では、管轄地域で発生した重要犯罪、事件、災害、法律の改正などに関する情報を収集しており、在留邦人の皆様の生活に役立つと思われる情報を随時公開しています。

在留邦人の皆様におかれましては、これらの情報や安全の手引きを活用し、御自身の身の回りの安全対策を見直していただき、可能な限り犯罪や災害被害に遭遇しないようご注意ください。

なお、皆様が安全に暮らすうえで役に立つ情報があれば、総領事館までご連絡いただければ幸いです。

### アラバマ州(3件)

#### 1. 銃器使用殺人事件 (アセンズ地区)

見出し : "27-year-old fatally shot in Athens; police seeking person of interest"

新聞 : AL.com

記者 : Ashley Remkus

日付 : 7/26/2017

要旨 : A 27-year-old man was fatally shot late Tuesday at a home in Athens. He was found inside a home on the 700 block of Horton Street when officers responded to a shooting call just before 10 p.m., said Athens police. Police said it's not clear whether the victim was living at the home. He was taken to Athens Limestone Hospital, where he died.  
[http://www.al.com/news/huntsville/index.ssf/2017/07/athens\\_fatal\\_shooting\\_1\\_dead.html#incart\\_river\\_index](http://www.al.com/news/huntsville/index.ssf/2017/07/athens_fatal_shooting_1_dead.html#incart_river_index)

UPDATE: [http://www.al.com/news/huntsville/index.ssf/2017/07/man killed during drug-related.html#incart\\_river\\_index](http://www.al.com/news/huntsville/index.ssf/2017/07/man_killed_during_drug-related.html#incart_river_index)

## 2. はつぽうじけん 発砲事件 (ジェファーソン郡地区)

みだ 見出し : "2 critical - including teen - in eastern Jefferson County shooting"

しんぶん 新聞 : AL.com

きしゃ 記者 : Carol Robinson

ひづけ 日付 : 7/26/2017

ようし 要旨 : Sheriff's deputies responded to St. Vincent's East emergency room about 9 p.m. Tuesday after two male victims, ages 29 and 17, showed up at the hospital with gunshot wounds. Investigators have learned that the two victims, as well as two other men, traveled from Talladega County to a house on Polly Reed Road to see a woman they had met via the internet. It was reported to deputies that when they got to the address, the woman came outside to speak to them. While they were talking, a black male - whom investigators believe later fired the shots - walked up. One of the victims reportedly knew the man. That victim and the suspect began to argue and a fight ensued. The other three men got out of the car. The suspect then pulled a handgun from his waist band and began shooting. Two of the men were hit and taken to the hospital via the car they were traveling in. The suspect fled on foot following the shooting. [http://www.al.com/news/birmingham/index.ssf/2017/07/2 critical - including teen -.html#incart\\_river\\_index](http://www.al.com/news/birmingham/index.ssf/2017/07/2_critical_including_teen_.html#incart_river_index)

## 3. さつじんじけん 殺人事件 (ハエイトウン地区)

みだ 見出し : "Hueytown mother stabbed 23 times, then beaten until she stopped moving, detective says"

しんぶん 新聞 : AL.com

きしゃ  
記者 : Carol Robinson

ひづけ  
日付 : 7/26/2017

ようし  
要旨 : A 30-year-old Hueytown man stabbed his mother 23 times and, when two knives broke during the attack, he slammed her to the floor and beat her until she stopped moving, authorities said Wednesday. The suspect reportedly told investigators demons told him to kill his mother, and later angels told him to clean her after the killing. Police responding to a welfare check at the home discovered her nude body in her bed. When authorities pulled back the bed coverings, they found her face bruised and swollen, and her body covered with stab wounds.

[http://www.al.com/news/birmingham/index.ssf/2017/07/hueytown\\_mother\\_stabbed\\_23\\_times.html#incart\\_river\\_index](http://www.al.com/news/birmingham/index.ssf/2017/07/hueytown_mother_stabbed_23_times.html#incart_river_index)

## ジョージア州 (4件)

### 1. やくぶつじけん (コウエタ郡地区)

みだ  
見出し : "30 pounds of meth found in trailer axle after traffic stop on I-85"

しんぶん  
新聞 : ajc.com

きしゃ  
記者 : Steve Burns

ひづけ  
日付 : 7/26/2017

ようし  
要旨 : About 30 pounds of methamphetamine was found in the axle of a utility trailer during a traffic stop on I-85 in Coweta County, officials said. After a police dog smelled drugs in the vehicle Friday, it was taken to the Georgia State Patrol post in Newnan, the GBI said. Officers then found the meth, which was being delivered to metro Atlanta.

<http://www.ajc.com/news/crime--law/pounds-meth-found-trailer-axle-after-traffic-stop/sKHlvmq9Dc6Fx4UAYhIVKN/>

## 2. 発砲事件 (ヘンリー郡地区)

見出し : **"Man opens fire after dispute over canceled Lyft ride"**

新聞 : ajc.com

記者 : Lauren Foreman

日付 : 7/26/2017

要旨 : A Lyft driver said she "was scared to death" when a man retrieved his gun and opened fire after a dispute over a canceled ride. According to a Henry County police report, the man said he felt threatened and fired one round into the ground to get the driver to leave his property. The man was not arrested and the driver was not injured, but Lyft officials called the incident "incredibly concerning" and "deactivated the passenger" from the ride-sharing service. The driver was reportedly scheduled to pick up a woman. But when she got to the residence, "a big guy" came out instead and told her "to cancel the ride." The driver told police she demanded the man cancel the ride himself so she could collect the cancellation fee. At that point, the man went inside and returned with the gun, police said. While the man told police he fired one round, the driver said "at least five shots" were fired.

<http://www.ajc.com/news/crime--law/man-opens-fire-after-dispute-over-canceled-lyft-ride/sOIAajLHdcn4e1LY5ByWKI/>

## 3. 窃盗事件 (ウッドストック地区)

見出し : **"Serial business burglary suspect in custody"**

新聞 : ajc.com

記者 : Steve Burns

日付 : 7/28/2017

要旨 : A man is charged with nine counts of burglary, three counts of criminal damage and six counts of criminal trespass in Woodstock. Police said the same man robbed five of the businesses early Sunday and four early Monday. He parked behind the buildings and used a hammer to enter through a front

glass door, police said, taking an undisclosed amount of cash from some of the businesses.

<http://www.ajc.com/news/crime--law/serial-business-burglary-suspect-custody/gg9QxILLiQjHIXfCS4dRrL/>

#### 4. はっぽうじけん 発砲事件 (北西アトランタちく地区)

みだ 見出し : **"Uber driver, woman critical after gunfire erupts in NW Atlanta"**

しんぶん 新聞 : ajc.com

きしゃ 記者 : Lauren Foreman

ひつけ 日付 : 7/28/2017

ようし 要旨 : An Uber driver and a woman are in critical condition after gunfire erupted early Friday morning in northwest Atlanta, police said. The shootings, which happened in the same neighborhood and involved the same gunman, started about 5:30 a.m., Atlanta police said. The shooter, who knows the woman, entered her car outside a convenience store in the 1300 block of Joseph E. Boone Boulevard, according to police. After being fire upon, the woman panicked and crashed the car into a house on Oakmont Drive while looking for help. The shooter then traveled east and opened fire on the Uber driver's car at the intersection of Joseph E. Boone Boulevard and Hamilton E. Holmes Drive, police said. The driver was hit in the abdomen. The passenger had minor injuries from fragments of glass. Officials do not know what prompted the shootings and have not located the gunman.

<http://www.ajc.com/news/crime--law/uber-driver-woman-critical-after-gunfire-erupts-atlanta/GrdMC42NBTRHfsq2rXLrkK/>



## サウスカロライナ州<sup>しゅう けん</sup> (2件)

### 1. 発砲事件<sup>はつぽうじけん</sup> (レキシントン郡地区<sup>ちく</sup>)

<sup>みだ</sup>  
見出し : **"After "shots fired" call and search of area near Edmund, two women arrested"**

<sup>しんぶん</sup>  
新聞 : thestate.com

<sup>きしゃ</sup>  
記者 : Rachael Myers Lowe

<sup>ひづけ</sup>  
日付 : 7/27/2017

<sup>ようし</sup>  
要旨 : Two women have been taken into custody by Lexington County deputies after authorities received a "shots fired" call on the 2400 block of Old Orangeburg Road near Edmund Thursday afternoon. State and county law enforcement searched a large area near Old Orangeburg Road and SC 302 with dogs and a SLED helicopter. The two female suspects were captured about an hour apart with the last arrest shortly before 7 p.m. <http://www.thestate.com/news/local/crime/article164093792.html>

### 2. 銃器使用殺人事件<sup>じゅうきしやうさつじんじけん</sup> (リッチランド郡地区<sup>ちく</sup>)

<sup>みだ</sup>  
見出し : **"Two dead, one other injured in NE Richland incident Thursday night"**

<sup>しんぶん</sup>  
新聞 : thestate.com

<sup>きしゃ</sup>  
記者 : Rachael Myers Lowe

<sup>ひづけ</sup>  
日付 : 7/27/2017

<sup>ようし</sup>  
要旨 : Deputies responded around 10 p.m. and found the two people who had been shot and a third person who was injured from an accident that occurred in the roadway during the incident. The shooting left the shooting victims dead, the Richland County Sheriff's Department said in a news release. <http://www.thestate.com/news/local/crime/article164113457.html>

UPDATE: <http://www.thestate.com/news/local/crime/article164231862.html>